

## DECISIONE DELLA COMMISSIONE

del 3 febbraio 2006

**che modifica la direttiva 2001/109/CE del Parlamento europeo e del Consiglio e la decisione 2002/38/CE della Commissione con riguardo alle indagini statistiche effettuate sulle piantagioni di talune specie di alberi da frutto**

*[notificata con il numero C(2005) 5963]*

(2006/128/CE)

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità europea,

vista la direttiva 2001/109/CE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 19 dicembre 2001, relativa alle indagini statistiche da effettuarsi dagli Stati membri per determinare il potenziale di produzione delle piantagioni di talune specie di alberi da frutto <sup>(1)</sup>, in particolare l'articolo 1, paragrafo 2, terzo comma, l'articolo 2, paragrafo 2, e l'articolo 4, paragrafo 2,

considerando quanto segue:

- (1) La direttiva 2001/109/CE che stabilisce l'elenco delle specie da sottoporre a indagine negli Stati membri è attuata dalla decisione 2002/38/CE della Commissione, del 27 dicembre 2001, che fissa i parametri delle indagini, il codice e le norme tipo relative alla trascrizione, in forma atta alla lettura automatica, dei dati delle indagini sulle piantagioni di talune specie di alberi da frutto <sup>(2)</sup>. Tale decisione fissa i limiti delle zone di produzione da prevedersi e i loro rispettivi codici, nonché le specie di frutta e le varietà.
- (2) A seguito dell'adesione dei nuovi Stati membri è necessario adeguare gli allegati della direttiva 2001/109/CE e della decisione 2002/38/CE.

(3) La direttiva 2001/109/CE e la decisione 2002/38/CE devono essere modificate di conseguenza.

(4) Le misure di cui alla presente decisione sono conformi al parere del comitato permanente di statistica agraria, istituito con la decisione 72/279/CEE del Consiglio <sup>(3)</sup>,

HA ADOTTATO LA PRESENTE DECISIONE:

*Articolo 1*

L'allegato della direttiva 2001/109/CE è sostituito dall'allegato I della presente decisione.

*Articolo 2*

Gli allegati I e III della decisione 2002/38/CE sono modificati in conformità degli allegati rispettivamente II e III della presente decisione.

*Articolo 3*

Gli Stati membri sono destinatari della presente decisione.

Fatto a Bruxelles, il 3 febbraio 2006.

*Per la Commissione*

Joaquín ALMUNIA

*Membro della Commissione*

<sup>(1)</sup> GU L 13 del 16.1.2002, pag. 21. Direttiva modificata dall'atto di adesione del 2003.

<sup>(2)</sup> GU L 16 del 18.1.2002, pag. 35.

<sup>(3)</sup> GU L 179 del 7.8.1972, pag. 1.

## ALLEGATO I

## «ALLEGATO

## SPECIE OGGETTO D'INDAGINE NEI VARI STATI MEMBRI

	Mele	Pere	Pesche	Albicocche	Arance	Limoni	Agrumi a piccoli frutti
Belgio	x	x					
Repubblica ceca	x	x	x	x			
Danimarca	x	x					
Germania	x	x					
Estonia	x						
Grecia	x	x	x	x	x	x	x
Spagna	x	x	x	x	x	x	x
Francia	x	x	x	x	x	x	x
Irlanda	x						
Italia	x	x	x	x	x	x	x
Cipro	x	x	x	x	x	x	x
Lettonia	x	x					
Lituania	x	x					
Lussemburgo	x	x					
Ungheria	x	x	x	x			
Malta			x (*)				
Paesi Bassi	x	x					
Austria	x	x	x	x			
Polonia	x	x	x (*)	x (*)			
Portogallo	x	x	x	x	x	x	x
Slovenia	x	x	x (*)	x (*)			
Repubblica slovacca	x	x	x (*)	x (*)			
Finlandia	x						
Svezia	x	x					
Regno Unito	x	x					

(\*) Non sono condotte indagini per le seguenti caratteristiche: età degli alberi, densità di piantagione, varietà frutticola.»

## ALLEGATO II

## Modifiche all'allegato I della decisione 2002/38/CE

Paese	Codice del paese	Suddivisione territoriale	Codice della suddivisione territoriale	Riferimento NUTS
-------	------------------	---------------------------	--	------------------

1. Tra Belgio e Danimarca è inserita la seguente tabella:

«Repubblica ceca	16	Stredni Cechy	01	Stredni Cechy
		Jihozapad	02	Jihozapad
		Severozapad	03	Severozapad
		Severovychod	04	Severovychod
		Jihovychod	05	Jihovychod
		Stredni Morava	06	Stredni Morava
		Moravskoslezsko	07	Moravskoslezsko»

2. Tra Germania e Grecia è inserita la seguente tabella:

«Estonia	17	Costituisce una zona geografica	00	Estonia»
----------	----	---------------------------------	----	----------

3. Tra Italia e Lussemburgo è inserita la seguente tabella:

«Cipro	18	Nicosia District	01	
		Limassol District	02	
		Papros District	03	
		Larnaca District	04	
		Famagusta District	05	
Lettonia	19	Costituisce una zona geografica	00	Lettonia
Lituania	20	Costituisce una zona geografica	00	Lituania»

4. Tra Lussemburgo e Paesi Bassi è inserita la seguente tabella:

«Ungheria	21	Közép-Magyarország (Ungheria centrale)	01	Kozep-Magyarország
		Közép-Dunántúl (Transdanubio centrale)	02	Kozep-Dunantul
		Nyugat-Dunántúl (Transdanubio occidentale)	03	Nyugat-Dunantul
		Dél-Dunántúl (Transdanubio meridionale)	04	Del-Dunantul
		Észak-Magyarország (Ungheria settentrionale)	05	Eszak-Magyarország
		Észak-Alföld (Grande Pianura settentrionale)	06	Eszak-Alfold
		Dél-Alföld (Grande Pianura meridionale)	07	Del-Alfold
Malta	22	Costituisce una zona geografica	00	Malta»

5. Tra Austria e Portogallo è inserita la seguente tabella:

«Polonia	23	Łódzkie	01	Łódzkie
		Mazowieckie	02	Mazowieckie
		Małopolskie	03	Małopolskie
		Śląskie	04	Śląskie
		Lubelskie	05	Lubelskie
		Podkarpackie	06	Podkarpackie
		Świętokrzyskie	07	Świętokrzyskie
		Podlaskie	08	Podlaskie
		Wielkopolskie	09	Wielkopolskie
		Zachodniopomorskie	10	Zachodniopomorskie
		Lubuskie	11	Lubuskie
		Dolnośląskie	12	Dolnośląskie
		Opolskie	13	Opolskie
		Kujawsko-pomorskie	14	Kujawsko-pomorskie
		Warmińsko-mazurskie	15	Warmińsko-mazurskie
		Pomorskie	16	Pomorskie»

6. Tra Portogallo e Finlandia è inserita la seguente tabella:

«Slovenia	24	Costituisce una zona geografica	00	Slovenia
Repubblica slovacca	25	Costituisce una zona geografica	00	Repubblica slovacca»

## ALLEGATO III

## Nuove varietà da aggiungere all'allegato III della decisione 2002/38/CE

**Codici per specie e varietà da utilizzare per trasmettere alla Commissione i risultati delle indagini statistiche su talune specie di alberi da frutto**

Specie/varietà	Codice della specie	Codice della varietà
----------------	---------------------	----------------------

1. Al punto 1, **Frutteti di mele**, tra «Early gold» e «Altre varietà (specificazione a cura dello Stato membro)» è inserita la seguente tabella:

«Melodie		081
Rubin		082
Champion/Šampion (CZ) Szampion (PL)		083
Rubinola		084
Ligol (PL)		085
Cortland (PL)		086
Štaris (Staris) (LT)		087
Aldas (LT)		088
Auksis (LT)		089
Orlovskoje polosatoje (LT)		090
Isbranica (LT)		091
Sinap Orlovskij (LT)		092»

2. Al punto 2, **Frutteti di pere**, tra «Boscs Flaschenbirne» e «Altre varietà (specificazione a cura dello Stato membro)» è inserita la seguente tabella:

«Beurré Diel		057
Glou Morceau		058
Kieffer		059
Bohemica		060
Dicolor		061
Erika		062
Grosdemange		063
Lukasowka (PL)		064
Alka (LT)		065
Alsa (LT)		066
Mramornaja (LT)		067»

3. Al punto 3, **Frutteti di pesche** (*Frutteti che producono pesche a polpa bianca*), tra «Altre» e «Nettarine e pesche noci» è inserita la seguente tabella:

«Champion (HU)		570»
----------------	--	------

4. Al punto 3, **Frutteti di pesche** (*Frutteti che producono pesche a polpa gialla*), tra «Altre» e «Nettarine e pesche noci» è inserita la seguente tabella:

«Burbank July Elberta (SK)		620
Flamingo (SK)		621
Sunhaven (SK)		622»

5. Al punto 4, **Frutteti di albicocche**, tra «Vitillo» e «Altre varietà (specificazione a cura dello Stato membro)» è inserita la seguente tabella:

«Ceglédi Bíbor	044
Ceglédi óriás	045
Gönci magyar kajszi	046
Magyar kajszi	047
Magyar kajszi C.235	048
Pannónia	049
Szegedi mammut	050
Karola	051
Velkopavlovická	052
Veharda	053
Maďarská	054»